|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **ДОГОВОР № \_\_\_\_\_\_\_\_****об оказании образовательных услуг**г. Москва "\_\_" \_\_\_\_\_\_ 20\_\_ г.**АВТОНОМНАЯ НЕКОММЕРЧЕСКАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ ДОПОЛНИТЕЛЬНОГО ПРОФЕССИОНАЛЬНОГО ОБРАЗОВАНИЯ «МЕЖДУНАРОДНАЯ АКАДЕМИЯ СЕКСОЛОГИИ»**, именуемая в дальнейшем «Исполнитель», на основании лицензии серия 77Л01 №0010893, выданной 01 апреля 2019г. Федеральной службой по надзору в сфере образования и науки, в лице директора Пронина А.А., действующего на основании устава с одной стороны, и гражданин(ка) \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, именуемый(ая) в дальнейшем «Обучающийся», с другой стороны, вместе именуемые «Стороны», заключили настоящий договор (далее – «Договор») о нижеследующем: |  | **CONTRACT No. \_\_\_\_\_\_\_\_****on the provision of educational services**Moscow "\_\_" \_\_\_\_\_\_ 20\_\_**AUTONOMOUS NON-PROFIT ORGANIZATION OF ADDITIONAL PROFESSIONAL EDUCATION "INTERNATIONAL ACADEMY OF SEXOLOGY"**, hereinafter referred to as the "Executor", on the basis of the license, series 77L01 No. 0010893, issued on April 01, 2019 by the Federal Service for Supervision of Education and Science, represented by Director A.A. Pronin, acting on the basis of the charter on the one hand, and citizen \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, hereinafter referred to as the “Student”, on the other hand, collectively referred to as the "Parties", have entered into this contract (hereinafter referred to as the "Contract") as follows: |
| 1. **ПРЕДМЕТ ДОГОВОРА**

1.1. Исполнитель обязуется осуществить обучение Обучающегося по программе **«\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_»**, в соответствии с учебным планом, календарным учебным графиком и образовательной программой Исполнителя, а Обучающийся обязуется оплатить Исполнителю соответствующее обучение.Форма обучения: очно-заочная с применением дистанционных образовательных технологий. 1.2. Объем, содержание и срок освоения образовательной программы, а также иные характеристики обучения по настоящему Договору указаны в Приложении 1, являющимся неотъемлемой его частью.1.3. Обучающийся оплачивает обучение в соответствии с условиями настоящего Договора.1.4. По итогам освоения Обучающимся программы ему выдаётся документ установленного Исполнителем образца. Для получения документа определённого вида, программой и (или) локальными актами Исполнителя может быть предусмотрена необходимость успешного прохождения итоговой аттестации/контроля знаний. |  | **1. SUBJECT OF THE CONTRACT**1.1. The Executor undertakes to provide the Student with training on the program **“\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_”**, in accordance with the curriculum, the calendar curriculum and the educational program of the Executor, and the Student undertakes to pay the appropriate training to the Executor.Form of training: part-time with the use of distance educational technologies.1.2. The scope, contents and period of development of educational programs, as well as other characteristics of training under this Contract are specified in Appendix 1, which is an integral part of it.1.3. The Student pays for training in accordance with the terms of this Contract.1.4. Based on the results of the development of the training program, the Student is issued a document established by the Executor sample. To obtain a document of a certain type, the program and (or) local acts of the Executor may stipulate the need for successful completion of the final certification / control of knowledge. |
| 1. **ОБЯЗАННОСТИ СТОРОН**

**2.1.Исполнитель обязуется:** 2.1.1. Зачислить Обучающегося, выполнившего условия приёма, уставленные законодательством РФ, настоящим Договором, учредительными документами и локальными актами Исполнителя, на обучение по программе, указанной в п.1.1. настоящего Договора.2.1.2. Довести до Обучающегося информацию, содержащую сведения о предоставлении платных образовательных услуг по настоящему Договору в порядке и объеме, предусмотренные законом Российской Федерации "О защите прав потребителей" и Федеральным законом "Об образовании в Российской Федерации".2.1.3. Организовать учебный процесс и обеспечить надлежащую подготовку Обучающегося по программе, указанной в п.1.1. настоящего Договора. 2.1.4. Предоставлять Обучающемуся по его требованию информацию о содержании дисциплин, предусмотренных учебным планом, а также вносимых в период обучения в образовательную программу изменениях в целях обеспечения ее актуальности и практической значимости. 2.1.5. Обеспечить функционирование электронной информационно-образовательной среды в соответствии с законодательством Российской Федерации.2.1.6. Обеспечить Обучающемуся возможность доступа к материалам в электронном виде, содержащимся в системе дистанционного обучения Исполнителя. 2.1.7. Проводить контроль знаний Обучающегося в установленные сроки. 2.1.8. Предоставлять Обучающемуся по его требованию полную и достоверную информацию об оценке знаний, умений, навыков и компетенций Обучающегося, а также о критериях этой оценки, иную информацию, непосредственно связанную с обучением. 2.1.9. Обеспечить Обучающемуся уважение человеческого достоинства, защиту от всех форм физического и психического насилия, оскорбления личности, охрану жизни и здоровья. 2.1.10. Использовать персональные данные Обучающегося только в целях исполнения настоящего Договора и обеспечить их защиту в соответствии с действующим законодательством. 2.1.11. Принимать от Обучающегося плату за образовательные услуги. **2.2. Обучающийся обязуется:**  2.2.1. Предоставить Исполнителю достоверные сведения о себе, необходимые для зачисления на обучение по программе, указанной в п.1.1. настоящего Договора, в Приемную комиссию Исполнителя в соответствии с действующим законодательством РФ, Уставом, Правилами приема и иными локальными актами Исполнителя.2.2.2. Соблюдать требования, установленные в статье 43 Федерального закона от 29 декабря 2012 г. N 273-ФЗ "Об образовании в Российской Федерации".2.2.3. Обучаться в образовательной организации по образовательной программе в соответствии с учебным планом и календарным учебным графиком Исполнителя. 2.2.4. Систематически овладевать знаниями, умениями, навыками и компетенциями, выполнять задания для подготовки к занятиям, в том числе и индивидуальные. 2.2.5. Соблюдать приказы, распоряжения и иные локальные акты Исполнителя в сфере организации учебного процесса, соблюдать учебную дисциплину и общепринятые нормы поведения, проявлять уважение к научно-педагогическому, инженерно-техническому, административно-хозяйственному, учебно-вспомогательному и иному персоналу Исполнителя. 2.2.6. Бережно относиться к имуществу Исполнителя, не допускать его порчи и/или утраты, возмещать Исполнителю нанесённый Обучающимся ущерб.2.2.7. Своевременно оплатить полную стоимость обучения в порядке и на условиях, предусмотренных настоящим Договором.2.2.8. В случае, если программа, указанная в п.1.1. настоящего Договора, не освоена Обучающимся в необходимом объёме в срок, предусмотренные настоящим Договором и локальными актами Исполнителя, а также в случае необходимости повторного прохождения итоговой аттестации, произвести доплату за услуги дополнительного доступа к системе дистанционного обучения Исполнителя на основании дополнительного соглашения между Сторонами.  |  | **2. OBLIGATIONS OF THE PARTIES****2.1.** **Executor undertakes:** 2.1.1. Enroll a Student who has completed the admission conditions established by the legislation of the Russian Federation, this Contract, constituent documents and local acts of the Executor, for training under the program specified in paragraph 1.1. actual Contract. 2.1.2. To bring to the Student information, containing information on providing paid educational services under this Contract in the manner and to the extent provided for by the Russian Federation law "On Protection of Consumer Rights" and the Federal Law "On Education in Russian Federation". 2.1.3. Organize the educational process and provide appropriate training for the Student in the program specified in paragraph 1.1. actual Contract. 2.1.4. Provide the Student with information on the content of the disciplines stipulated by the curriculum, as well as changes made to the educational program during the training period in order to ensure its relevance and practical significance. 2.1.5. To ensure the functioning of the electronic information and educational environment in accordance with the legislation of the Russian Federation. 2.1.6. To provide the Student with the opportunity to access materials in electronic form contained in the Executor’s distance learning system. 2.1.7. To control the Student’s knowledge on time. 2.1.8. Provide the Student, upon request, with complete and reliable information about the assessment of the Student’s knowledge, skills and competencies, as well as the criteria for this assessment, other information directly related to the training. 2.1.9. To provide the Student with respect for human dignity, protection from all forms of physical and mental violence, insults, and the protection of life and health. 2.1.10. Use the Student’s personal data only for the purpose of fulfilling this Contract and ensure their protection in accordance with applicable law. 2.1.11. Accept Student fees for educational services.**2.2. The Student undertakes:**2.2.1. Provide the Executor with reliable information about himself, necessary for enrollment in training for the program specified in paragraph 1.1. of this Contract, to the Admissions Committee of the Executor in accordance with the current legislation of the Russian Federation, the Charter, the Admission Rules and other local acts of the Executor.2.2.2. Comply with the requirements established in Article 43 of the Federal Law N 273-FZ December 29, 2012 "On Education in the Russian Federation".2.2.3. To study at an educational organization for an educational program in accordance with the curriculum and the calendar curriculum of the Executor.2.2.4. Systematically master knowledge, abilities, skills and competencies, complete tasks to prepare for classes, including individual ones.2.2.5. Comply with the orders, instructions and other local acts of the Executor in the field of organization of the educational process, observe academic discipline and generally accepted standards of behavior, show respect for the scientific, pedagogical, engineering, technical, administrative, auxiliary and other personnel of the Executor.2.2.6. To treat the property of the Executor with care, to prevent its damage and / or loss, to compensate the Executor for damage caused to the Student.2.2.7. Timely pay the full cost of training in the manner and on the conditions provided for by this Contract. 2.2.8. In case the program specified in paragraph 1.1. of this Contract, has not been mastered by the Student in the required amount by the time provided for by this Contract and the local acts of the Executor, as well as if it is necessary to re-pass the final certification, to make an extra charge for additional access to the Executor’s distance learning system on the basis of an additional agreement between the Parties. |
| **3. ПРАВА СТОРОН** **3.1. Исполнитель вправе**  3.1.1. Самостоятельно осуществлять образовательный процесс, разрабатывать и утверждать в порядке, предусмотренным действующим законодательством, образовательные программы, устанавливать системы оценок, формы, порядок и периодичность проведения промежуточной и итоговой аттестации Обучающегося.3.1.2. Проводить собеседование Обучающегося для зачисления его на обучение в установленном порядке, в рамках которого осуществлять психологическое тестирование Обучающегося.3.1.3. Требовать от Обучающегося выполнения всех обязанностей согласно п.п. 2.2. настоящего Договора.3.1.4. Отчислить Обучающегося в случаях нарушения им условий и сроков оплаты, установленных настоящим Договором, при наличии академической задолженности у Обучающегося, а также по иным основаниям, предусмотренным действующим законодательством и локальными актами Исполнителя. 3.1.5. Требовать доплату за услуги дополнительного доступа к системе дистанционного обучения Исполнителя, в случае, если программа, указанная в п.1.1. настоящего Договора, не освоена Обучающимся в необходимом объёме и сроки, предусмотренные настоящим Договором и локальными актами Исполнителя, а также в случае необходимости повторного прохождения итоговой аттестации.3.1.6. Вносить изменения в учебный план и программу обучения «Основы сексологии в психологическом консультировании», в целях обеспечения ее актуальности и практической значимости. 3.1.7. Самостоятельно осуществлять образовательный процесс, устанавливать системы оценок, формы, порядок и периодичность проведения промежуточной аттестации Обучающегося. 3.1.8. Применять к Обучающемуся меры поощрения и меры дисциплинарного взыскания в соответствии с законодательством РФ, Уставом, настоящим Договором и локальными актами Исполнителя. **3.2. Обучающийся вправе** 3.2.1. Пользоваться в порядке, установленном локальным актами Исполнителя, имуществом Исполнителя, включая электронные ресурсы, необходимым для освоения программы указанной в п.1.1. настоящего Договора. 3.2.2. Обращаться к Исполнителю по вопросам, касающимся процесса обучения, знакомиться с приказами, распоряжениями и иными локальными актами Исполнителя, а также получать информацию от Исполнителя по вопросам организации и обеспечения надлежащего предоставления услуг по настоящему Договору. 3.2.3. Получать услуги в соответствии с утвержденным учебным планом и программой, указанной в п.1.1. настоящего Договора. 3.2.4. Получать от Исполнителя по письменному заявлению полную и достоверную информацию об оценке своих знаний, умений, навыков и компетенций, а также о критериях этой оценки, иную информацию, непосредственно связанную с обучением. 3.2.5. При досрочном расторжении (прекращении) договора по инициативе Обучающегося, Обучающийся вправе, на основании письменного заявления, требовать от Исполнителя возврата денежных средств за вычетом фактически понесенных Исполнителем расходов, связанных с исполнением обязательств по Договору.3.3. Обучающемуся предоставляются академические права в соответствии с частью 1 статьи 34 Федерального закона от 29 декабря 2012 года N 273-ФЗ "Об образовании в Российской Федерации". |  | **3. RIGHTS OF THE PARTIES****3.1. Executor has the right**3.1.1. Independently carry out the educational process, develop and approve, in the manner prescribed by applicable law, educational programs, establish grading systems, forms, procedure and frequency for conducting the intermediate and final certification of the Student. 3.1.2. To conduct an interview with the Student to enroll him in the prescribed manner, within which to conduct psychological testing of the Student.3.1.3. Require the Student to perform all duties in accordance with paragraphs 2.2. actual Contract.3.1.4. To expel the Student in cases of violation of the terms and conditions of payment established by this Agreement, if the Student has academic debt, as well as for other reasons provided for by applicable law and local acts of the Executor.3.1.5. Require a fee for the services of additional access to the distance learning system the Executor, if the program specified in paragraph 1.1. of this Contract, is not mastered by the Student in the required amount and terms stipulated by this Contract and local acts of the Executor, as well as if it is necessary to re-pass the final certification.3.1.6. To make changes to the curriculum and training program "Fundamentals of Sexology in Psychological Counseling", in order to ensure its relevance and practical significance.3.1.7. Independently carry out the educational process, establish grading systems, forms, procedure and frequency of conducting intermediate certification of the Student.3.1.8. Apply incentive measures and disciplinary measures to the Student in accordance with the legislation of the Russian Federation, the Charter, this Contract and the local acts of the Executor.**3.2. The Student has the right**3.2.1. To use in the order established by the local acts of the Executor, the Executor's property, including electronic resources, necessary for the development of the program referred to in paragraph 1.1. actual Contract.3.2.2. Contact the Executor on issues related to the training process, get acquainted with the orders, orders and other local acts of the Executor, as well as receive information from the Executor on the organization and ensuring the proper provision of services under this Contract.3.2.3. Receive services in accordance with the approved study plan and program referred to in paragraph 1.1. actual Contract.3.2.4. Receive from the Executor by written application complete and reliable information on the assessment of their knowledge, skills and competencies, as well as the criteria of this assessment, and other information directly related to the training. 3.2.5. In case of early dissolution (termination) of the contract at the initiative of the Student, The student shall have the right, upon written request, to demand from the Executor a refund, minus the costs actually incurred by the Executor related to the fulfillment of obligations under the Contract. 3.3. The Student is granted academic rights in accordance with Part 1 of Article 34 of the Federal Law N 273-FZ December 29, 2012 "On Education in the Russian Federation". |
| **4. СТОИМОСТЬ УСЛУГ, СРОКИ И ПОРЯДОК ИХ ОПЛАТЫ**4.1. Оплата производится Обучающимся путем перечисления денежных средств на расчетный счет Исполнителя. 4.2. Полная стоимость услуг Исполнителя, сроки и порядок их оплаты указаны в Приложении 2 настоящего Договора. |  | **4. COST OF SERVICES, TERMS AND ORDER OF PAYMENT**4.1. Payment is made by the Student by transferring funds to the account of the Executor.4.2. The full cost of the Executor's services, the terms and procedure for their payment are indicated in Appendix 2 of this Contract. |
| **5. ОСНОВАНИЯ ИЗМЕНЕНИЯ И РАСТОРЖЕНИЯ ДОГОВОРА**5.1. Условия, на которых заключен настоящий Договор, могут быть изменены по соглашению Сторон и/или в соответствии с законодательством РФ.  5.2. Настоящий Договор может быть расторгнут по соглашению Сторон.5.3. Настоящий Договор может быть расторгнут по инициативе Исполнителя в одностороннем порядке в случаях: - установления нарушения порядка приема в образовательную организацию, повлекшего по вине Обучающегося его незаконное зачисление в образовательную организацию; - просрочки оплаты стоимости платных образовательных услуг; - применения к Обучающемуся отчисления как меры дисциплинарного взыскания, в связи с невыполнением им обязанностей по добросовестному освоению образовательной программы и выполнению учебного плана;- невозможности надлежащего исполнения обязательства по оказанию платных образовательных услуг вследствие действий (бездействия) Обучающегося; - в иных случаях, предусмотренных законодательством РФ. 5.4. Настоящий Договор расторгается досрочно: - по инициативе Обучающегося, в том числе в случае перевода Обучающегося для продолжения освоения образовательной программы в другую организацию, осуществляющую образовательную деятельность;- по обстоятельствам, не зависящим от воли Обучающегося и Исполнителя, в том числе в случае ликвидации Исполнителя. 5.5. Обучающийся вправе отказаться от исполнения настоящего Договора при условии оплаты Исполнителю фактически понесенных им расходов, связанных с исполнением обязательств по Договору. 5.6. Действие настоящего Договора прекращается в случае отчисления Обучающегося до окончания срока обучения по собственному желанию, по другим основаниям, предусмотренным действующим законодательством и локальными актами Исполнителя. Договор считается расторгнутым с даты подписания соответствующего приказа об отчислении независимо от оснований прекращения обучения Обучающегося.  |  | **5. BASES FOR CHANGE AND TERMINATION OF THE CONTRACT**5.1. The conditions under which this Contract is concluded may be changed by agreement of the Parties and / or in accordance with the legislation of the Russian Federation.5.2. This Contract may be terminated by agreement of the Parties.5.3. This Agreement may be terminated by the Executor unilaterally in the following cases:- the establishment of a violation of the procedure for admission to an educational organization that entailed, through the fault of the Student, his unlawful admission to an educational organization; - delay in payment of the cost of paid educational services; - application to the Student of deductions as a measure of disciplinary sanction, in connection with his failure to fulfill obligations in the conscientious development of the educational program and the implementation of the curriculum;- the impossibility of proper fulfillment of the obligation to provide paid educational services as a result of actions (inaction) of the Student;- in other cases stipulated by the legislation of the Russian Federation. 5.4. This Contract is terminated ahead of schedule:- on the initiative of the Student, including in the case of the transfer of the Student to continue mastering the educational program in another organization engaged in educational activities;- due to circumstances beyond the control of the Student and the Executor, including in the event of liquidation of the Executor. 5.5. The Student has the right to refuse to execute this Contract subject to payment to the Executor of the expenses actually incurred by him related to the fulfillment of obligations under the Contract. 5.6. The validity of this Contract shall be terminated in case of expulsion of the Student before the expiration of the study period of his own free will, on other grounds provided for by applicable law and local acts of the Executor. The Contract is considered terminated from the date of signing the relevant order for expulsion, regardless of the grounds for terminating the Student's studies. |
| **6. ОТВЕТСТВЕННОСТЬ СТОРОН** 6.1. В случае неисполнения или ненадлежащего исполнения сторонами обязательств по настоящему Договору они несут ответственность, предусмотренную действующим законодательством РФ.  6.2. Стороны не несут ответственности за нарушение договора, произошедшее по обстоятельствам непреодолимой силы (стихийные бедствия, социальные конфликты, чрезвычайные обстоятельства, изменение действующего законодательства РФ и т.п.). |  | **6. RESPONSIBILITY OF THE PARTIES** 6.1. In case of non-fulfillment or improper fulfillment by the parties of obligations under this Contract, they are liable under the current legislation of the Russian Federation. 6.2. The parties are not liable for breach of contract that occurred due to force majeure circumstances (natural disasters, social conflicts, emergency circumstances, changes to the current legislation of the Russian Federation, etc.). |
| **7. ЗАКЛЮЧИТЕЛЬНЫЕ ПОЛОЖЕНИЯ**7.1. Настоящий Договор вступает в силу со дня его заключения сторонами и действует до полного исполнения ими взятых на себя обязательств, с учётом п. 5.6. настоящего Договора.7.2. Сведения, указанные в настоящем Договоре, соответствуют информации, размещенной на официальном сайте Исполнителя в сети «Интернет» на дату заключения настоящего Договора. 7.3. Изменения Договора оформляются дополнительными соглашениями к Договору. 7.4. Стороны выбирают право Российской Федерации в качестве права, подлежащего применению к настоящему Договору. Отношения Сторон в части, не определенной настоящим Договором, регулируются действующим законодательством РФ. 7.5. Возникшие между Сторонами споры решаются путем переговоров. Разногласия и споры, по которым Стороны не пришли к соглашению, разрешаются в установленном законом порядке. 7.6. Услуги в рамках данного Договора предоставляются Обучающемуся после его зачисления на обучение в установленном порядке. 7.7. Настоящий Договор составлен в двух экземплярах, имеющих одинаковую юридическую силу, и выдан: один экземпляр – Исполнителю, второй - Обучающемуся. |  | **7. FINAL PROVISIONS**7.1. This Contract shall enter into force from the date of its signing and is valid until the complete fulfillment of their commitments, taking into account paragraph. 5.6. actual Contract.7.2. The information referred to in this Contract shall correspond to the information posted on the official website of the Executor in the "Internet" on the date of this Contract.7.3. Amendments to the Contract are made out by additional agreements to the A Contract.7.4. The Parties choose the law of the Russian Federation as the law to be applied to this Contract. The relations of the Parties to the extent not specified by this Contract are governed by the current legislation of the Russian Federation.7.5. Disputes arising between the Parties shall be resolved through negotiations. Disagreements and disputes over which the Parties did not reach an agreement shall be resolved in the manner prescribed by law. 7.6. Services under this Contract are provided to the Student after his enrollment in training in the prescribed manner. 7.7. This Agreement is made in two copies having equal legal force, and issued: one copy - the Executor, the second - to train. |

**8. АДРЕСА, РЕКВИЗИТЫ И ПОДПИСИ СТОРОН**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Исполнитель** |  | **Обучающийся** |
| **АНО ДПО "МЕЖДУНАРОДНАЯ АКАДЕМИЯ СЕКСОЛОГИИ"**ИНН 7713460204КПП 771301001БИК 044525593ОГРН 1187700011586Р/счет 40703810302370000034 в АО "АЛЬФА-БАНК"г. Москвакор\счет30101810200000000593Юридический адрес: 127238, ГОРОД МОСКВА, ПРОЕЗД ЛОКОМОТИВНЫЙ, ДОМ 21, СТРОЕНИЕ 5, ЭТ/ОФИС 2/205Почтовый адрес: 127238, ГОРОД МОСКВА, ПРОЕЗД ЛОКОМОТИВНЫЙ, ДОМ 21, СТРОЕНИЕ 5, ЭТ/ОФИС 2/205тел.: 8(499)345-12-30e-mail: deanery@sexologists.ru (Приемная комиссия), secretary@sexologists.ru (Отдел по организации учебного процесса) |  | Ф.И.О.: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Паспорт: номер \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Кем и когда выдан: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ "\_\_" \_\_\_\_\_\_ 20\_\_ г.Место Рождения: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Дата Рождения: "\_\_" \_\_\_\_\_\_ 19\_\_ г.Зарегистрирован: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Адрес электронной почты: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Телефон: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Директор\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ /А.А. Пронин/М.П. |  | Обучающийся\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ /\_\_\_\_\_\_\_\_\_/М.П. |

**8. ADDRESSES, DETAILS AND SIGNATURES OF THE PARTIES**

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| **Executor** |  | **Student** |
| **AUTONOMOUS NON-PROFIT ORGANIZATION OF ADDITIONAL PROFESSIONAL EDUCATION "INTERNATIONAL ACADEMY OF SEXOLOGY"**TIN 7713460204PPC 771301001BIC 044525593OGRN 1187700011586R/account 40703810302370000034 in JSC ALFA-BANK Moscowbox/account 30101810200000000593Legal Address: 127238, Moscow, LOCOMOTIVE PROEZD, BUILDING 21, Structure 5, FLOOR/OFFICE 2/205Postal address: 127238, Moscow, LOCOMOTIVE PROEZD, BUILDING 21, Structure 5, FLOOR/OFFICE 2/205tel .: 8 (499) 345-12-30e-mail: deanery@sexologists.ru (Admission committee), secretary@sexologists.ru (Department for the organization of the educational process) |  | Name: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Passport: number \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Issued by: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_, \_\_\_\_\_\_ \_\_, 20\_\_Place of Birth: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Date of Birth: \_\_\_\_\_\_ \_\_, 19\_\_Registered: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Email Address: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_Phone: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ |
| Director\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ /A.A. Pronin /P.S. |  | Student\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_\_\_\_ /L.S. |

|  |  |  |
| --- | --- | --- |
| *С Уставом Исполнителя, с порядком работы обучающихся в СДО, с информацией об Исполнителе и оказываемых образовательных услугах, учебным планом, календарным учебным графиком и программой обучения «Основы сексологии в психологическом консультировании», ознакомлен(а). Содержание всех вышеуказанных документов, настоящего Договора мною прочитано, толкование их положений разъяснено и понятно, невыясненных вопросов, влияющих на заключение настоящего Договора, не имею. Исполнитель не несет ответственности за последующее трудоустройство Обучающегося.* \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ /\_\_\_\_\_\_\_\_\_/ (Обучающийся)  |  |  *I’m familiarized with the Charter of the Executor, with the work procedure of students in the SDE, with information about the Executor and the educational services provided, the curriculum, the calendar curriculum and the training program “Fundamentals of Sexology in Psychological Counseling”. I have read the contents of all the above documents, this Agreement, the interpretation of their provisions is clear and understandable, I have no outstanding issues affecting the conclusion of this Contract. The Executor is not responsible for the subsequent employment of the Student.*\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_\_\_\_ / (Student) |
| **Приложение №2**к Договору №\_\_\_\_\_\_\_\_\_от "\_\_" \_\_\_\_\_\_ 20\_\_ года**СТОИМОСТЬ УСЛУГ, СРОКИ И ПОРЯДОК ИХ ОПЛАТЫ**1. Настоящим Стороны договорились, что полная стоимость услуг Исполнителя по обучению в рамках Договора составляет \_\_\_\_ рублей, (НДС не облагается на основании п.2 ст. 346.11 НК РФ).Оплата производится Обучающимся путем перечисления денежных средств на расчетный счет Исполнителя до «\_\_» \_\_\_\_\_\_ 20\_\_. 2. За нарушение сроков оплаты обучения, предусмотренных в настоящем Приложении, Обучающийся уплачивает Исполнителю в бесспорном первоочередном порядке пеню в размере 0,1% от полной стоимости услуг, указанную в п.1 настоящего Приложения, за каждый день просрочки исполнения обязательств. Подписи сторон:Обучающийся: \_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_/\_\_\_\_\_\_/ИСПОЛНИТЕЛЬ: Директор АНО ДПО "МЕЖДУНАРОДНАЯ АКАДЕМИЯ СЕКСОЛОГИИ"\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ /А.А. Пронин/М.П. |  | **Appendix №2**to Contract №\_\_\_\_\_\_\_\_\_on "\_\_" \_\_\_\_\_\_ 20\_\_**COST OF SERVICES, TERMS AND ORDER OF PAYMENT**1. The Parties hereby agreed that the full cost of the Executor’s training services under the Contract is \_\_\_\_\_ rubles (VAT is not taxed on the basis of paragraph 2 of article 346.11 of the Tax Code of Russian Federation).Payment is made by the Student by transferring funds to the Executor's account until \_\_\_\_\_\_ \_\_, 20\_\_.2. For violation of the terms of payment for training provided for in this Appendix, the Student pays the Executor, in an indisputable priority, a penalty in the amount of 0.1% of the total cost of services specified in paragraph 1 of this Appendix for each day of delay in fulfilling obligations.Signatures of the parties:Learner:\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ / \_\_\_\_\_\_\_\_ /EXECUTOR: Director of AUTONOMOUS NON-PROFIT ORGANIZATION OF ADDITIONAL PROFESSIONAL EDUCATION"INTERNATIONAL ACADEMY OF SEXOLOGY"\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_\_ /A.A. Pronin /L.S. |